

# SENCOR®

SCP 2256SS  
SCP 1506SS



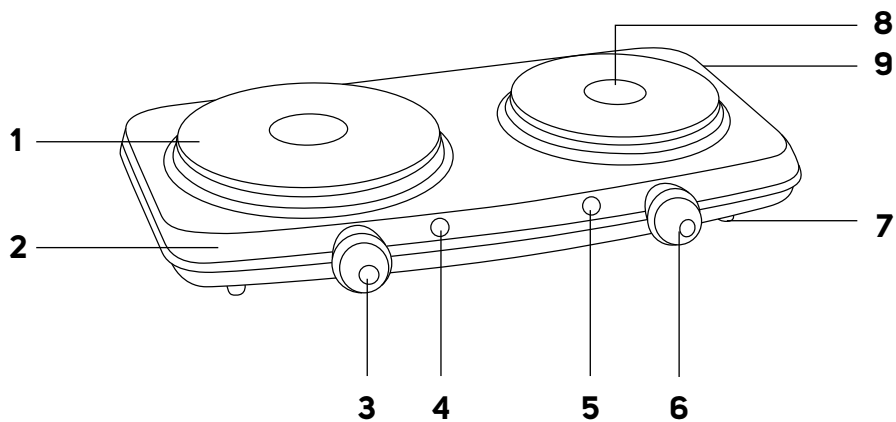
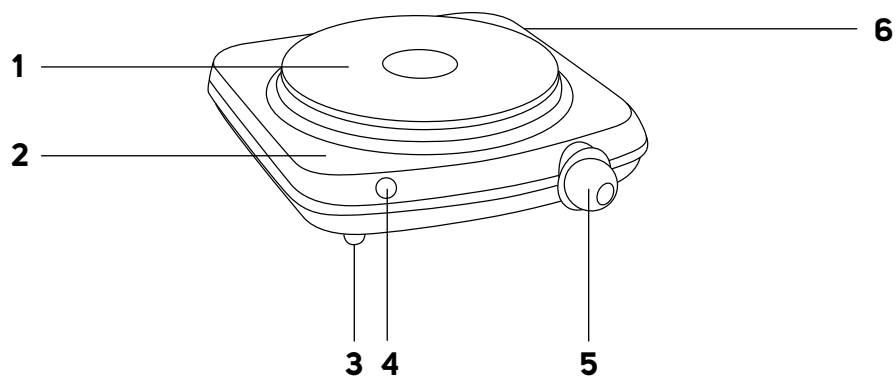
ELEKTRICKÝ VARIČ  
Preklad pôvodného návodu



**SENCOR®**

**SCP 2256SS**  
**SCP 1506SS**



**A****B**

## Dôležité bezpečnostné pokyny

### ČÍTAJTE POZORNE A USCHOVAJTE ICH NA BUDÚCE POUŽITIE.

- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými či mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Čistenie a údržbu vykonávanú používateľom nesmú vykonávať deti, ak nie sú staršie ako 8 rokov a pod dozorom.
- Deti mladšie ako 8 rokov sa musia držať mimo dosahu spotrebiča a jeho prívodu.
- Ak je prívodný kábel poškodený, jeho výmenu zverte odbornému servisnému stredisku, aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie. Je zakázané používať spotrebič s poškodeným prívodným káblom.



### UPOZORNENIE:

Horúci povrch. Teplota prístupných povrchov môže byť vyššia, ak je spotrebič v činnosti.



## VÝSTRAHA:

Ak je povrch spotrebiča popraskaný, vypnite spotrebič, aby sa zabránilo možnosti úrazu elektrickým prúdom.



## UPOZORNENIE:

Tento spotrebič nie je určený na činnosť prostredníctvom vonkajšieho časového spínača alebo diaľkového ovládania.

Pri čistení dodržiajte pokyny, ktoré sú uvedené v kapitole „Čistenie a údržba“.

- Tento spotrebič je určený iba na použitie v domácnosti. Spotrebič je tiež určený na osobné nekomerčné použitie v priestoroch, ako sú:
  - kuchynské kúty pre personál v obchodoch, kanceláriách a ostatných pracoviskách;
  - rekreačné objekty, chaty, chalupy;
  - hotelové alebo motelové izby a iné obytné priestory;
  - podniky zaisťujúce nočlah s raňajkami typu Bed & Breakfast.
- Spotrebič nepoužívajte vonku alebo v priemyselnom prostredí.
- Spotrebič je určený na ohrev a prípravu pokrmov. Nikdy ho nepoužívajte na iné účely, než na ktoré je určený.
- Pred pripojením spotrebiča k sieťovej zásuvke sa uistite, že sa zhoduje nominálne napätie uvedené na jeho typovom štítku s elektrickým napätím zásuvky, ku ktorej ho chcete pripojiť. Spotrebič pripájajte iba k riadne uzemnenej zásuvke. Nepoužívajte predlžovací kábel. Pred použitím plne rozviňte prívodný kábel.
- Spotrebič používajte iba na vodorovnom, suchom, čistom, stabilnom a žiaruvzdornom povrchu. Spotrebič nepoužívajte na kovových plochách, napr. odkvapkávacej doske drezu.
- Spotrebič nekladte na okraj stola, elektrický alebo plynový varič a iné zdroje tepla alebo do ich blízkosti.
- Spotrebič nepoužívajte na povrchu, ktorý je citlivý na teplo alebo ktorý je zakrytý obrušom, papierom alebo iným horľavým materiálom, v blízkosti záclon a iných horľavých materiálov alebo materiálov citlivých na teplo.
- Pri prevádzke sa musí zaistiť dostatočný priestor na cirkuláciu vzduchu nad spotrebičom a okolo neho. Nad platňou v smere sálenia hlavného tepla musí byť dodržaná bezpečná vzdialenosť od povrchu horľavých materiálov minimálne 50 cm a v ostatných smeroch okolo spotrebiča minimálne 10 cm.
- Spotrebič musí byť pri prevádzke umiestnený na pracovnej doske kuchynskej linky tak, aby nad ním nebola skrinka alebo previsnutá polica.
- Na spotrebič neodkladajte žiadne predmety.
- Spotrebič nezakrývajte ani neblokujte jeho ventilačné otvory.
- Spotrebič nepoužívajte bez hrnce alebo panvice umiestnenej na platni. Počas prevádzky pravidelne kontrolujte stav potravín.
- Vždy sa uistite, že hrniec alebo panvice sú správne umiestnené na platni.
- Rukoväti riadu musia byť v bezpečnej pozícii, aby sa o ne nemohlo zavadiť a dôjsť k prevrhnutiu riadu.
- Tekutiny alebo pokrmu sa nesmú ohrievať v uzatvorených nádobách, ako napr. v plechovkách, pretože by mohlo dôjsť k explózií.
- Ak používate pri varení olej alebo tuk, dbajte na zvýšenú opatnosť. Tuk alebo olej zahriaty na vysokú teplotu sa môže vznietiť.
- Pri manipulácii s horúcim riadom, ktorý obsahuje horúce potraviny alebo tekutiny, dbajte na zvýšenú opatnosť, aby nedošlo k popáleniu alebo opareniu.
- Pri manipulácii s horúcim riadom používajte kuchynské lapky.
- Spotrebič sa nesmie ponechať bez dozoru, keď je v prevádzke alebo keď je pripojený k sieťovej zásuvke.
- Majte na pamäti, že ešte určitý čas po ukončení používania vyžaruje platňa zvyškové teplo. Dbajte na zvýšenú opatnosť, aby ste sa nedotkli zahriateho povrchu spotrebiča.
- Vždy po ukončení používania vypnite spotrebič tlačidlom zapnutia/vypnutia a prívodný kábel spotrebiča odpojte od sieťovej zásuvky. Toto vykonajte aj za každým, keď nechávate spotrebič bez dozoru, ak ho nebudete používať a pred čistením, údržbou, premiestnením alebo uskladnením.
- Spotrebič odpojajte od sieťovej zásuvky takom za zástrčku prívodného kábla, nie za prívodný kábel. Inak by mohlo dôjsť k poškodeniu prívodného kábla alebo zásuvky.
- Pred premiestnením, čistením, údržbou alebo uskladnením nechajte spotrebič úplne vychladnúť. Nikdy nepremiestňujte spotrebič počas prevádzky, keď je na ňom umiestnený hrniec alebo panvica alebo kým nie je úplne vychladnutý.
- Aby sa zabránilo nebezpečenstvu úrazu elektrickým prúdom, neponárajte spotrebič, napájací kábel ani sieťovú zástrčku do vody alebo inej tekutiny.
- Na prívodný kábel nekladte ťažké predmety. Dbajte na to, aby prívodný kábel nevisel cez okraj stola, aby sa nedotýkal horúceho povrchu alebo ostrých predmetov.

- Spotřebič čistíte pravidelně po každém použití podľa inštrukcií uvedených v kapitole Čistenie a údržba. Na spotřebiči nevykonávajte žiadnu inú údržbu, než je čistenie uvedené v tomto návode na obsluhu.
- Spotřebič nepoužívajte, ak nefunguje správne, ak spadol na zem, ak bol ponorený do vody alebo je akokoľvek poškodený. Odovzdajte ho autorizovanému servisnému stredisku na kontrolu alebo opravu.
- Aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie, spotřebič neopravujte sami ani ho nijako neupravujte. Všetky opravy zverte autorizovanému servisnému stredisku. Zásahom do spotřebiča sa vystavujete riziku straty zákonného práva z chybného plnenia, prípadne záruky za akosť.

- Ďakujeme, že ste si kúpili náš výrobok značky SENCOR, a veríme, že s ním budete spokojní.
- Pred použitím tohto spotrebiča sa, prosím, oboznámte s návodom na jeho obsluhu, a to aj v prípade, že ste už oboznámení s používaním spotrebičov podobného typu. Spotrebič používajte iba tak, ako je opísané v tomto návode na použitie. Návod uschovajte pre prípad ďalšej potreby.
- Minimálne počas trvania zákonného práva z chybného plnenia, prípadne záruky za akosť, odporúčame uschovávať originálny prepravný kartón, baliaci materiál, pokladničný doklad a potvrdenie o rozsahu zodpovednosti predávajúceho alebo záručný list. V prípade prepravy odporúčame zabaliť spotrebič opäť do originálnej škatule od výrobcu.

### POPIS DVOJPLATŇOVÉHO VARIČA (SCP 2256SS)

- |                                            |                                                 |
|--------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>A1</b> Platňa s Ø 18 cm                 | <b>A6</b> Regulator teploty pravej platne       |
| <b>A2</b> Základňa dvojplatňového variča   | <b>A7</b> Protišmykové nohy                     |
| <b>A3</b> Regulator teploty ľavej platne   | <b>A8</b> Platňa s Ø 15 cm                      |
| <b>A4</b> Svetelná kontrolka ľavej platne  | <b>A9</b> Hlavný vypínač (umiestnený na strane) |
| <b>A5</b> Svetelná kontrolka pravej platne |                                                 |

### POPIS JEDNOPLATŇOVÉHO VARIČA (SCP 1506SS)

- |                                           |                                                 |
|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <b>A1</b> Platňa s Ø 18 cm                | <b>A5</b> Regulator teploty                     |
| <b>A2</b> Základňa jedноплатňového variča | <b>A6</b> Hlavný vypínač (umiestnený na strane) |
| <b>A3</b> Protišmykové nohy               |                                                 |
| <b>A4</b> Svetelná kontrolka              |                                                 |

### PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Pred prvým použitím vyberte spotrebič a jeho príslušenstvo z obalového materiálu a odstráňte všetky propagačné štítky či etikety. Skontrolujte, či spotrebič ani žiadna jeho súčasť nie sú poškodené.
- Povrch spotrebiča utrite čistou, mierne navlhčenou handričkou. Potom ho utrite dosucha.



#### Poznámka:

Prí prvom spustení sa môže objaviť slabý dym. To je úplne normálny jav, ktorý za niekoľko minút zmizne.

### POUŽITIE SPOTREBIČA

1. Spotrebič umiestnite na pracovnú dosku kuchynskej linky alebo stola v dosahu sieťovej zásuvky. Pritom dajte na to, aby boli dodržané všetky bezpečnostné pokyny.



#### Varovanie:

Spotrebič sa nesmie ukladať na varnú dosku, sporák, plynový varič a pod.

2. Uistite sa, že na platni nie sú umiestnené žiadne cudzie predmety a že povrch je čistý.
3. Plne rozviňte prírodný kábel a pripojte ho k sieťovej zásuvke.



#### Poznámka:

Prírodný kábel musí byť umiestnený tak, aby sa nedotýkal povrchu spotrebiča, pretože počas prevádzky dochádza k zahrievaniu spotrebiča.

4. Hrnec alebo panvicu umiestnite na platňu. Na dosiahnutie optimálnej spotreby energie a času varenia používajte riad s rovným

dnom, ktorého priemer zodpovedá veľkosti platne. Do hrnca alebo panvice vložte potraviny.

5. Prepínajte hlavný vypínač do polohy I (zapnuté).
6. Regulatorom teploty nastavte požadovaný teplotný stupeň. Na rýchle uvedenie do varu sa používa nastavenie najvyššieho stupňa MAX, pre srazenie odporúčame nastaviť stupeň 5, na udržanie varu nastavte stredný stupeň 3 až 4 a na udržanie pokrmu v teplom stave použite nízky stupeň 1 až 2. Nastavenie teplotného stupňa môžete meniť kedykoľvek počas prevádzky tak, aby vyhovovalo vašim potrebám. Počas prevádzky dochádza k spínaniu a vypínaniu termostatu na udržanie nastavenej teploty. Svetelná kontrolka platne signalizuje spínanie a vypínanie termostatu.
7. Počas prevádzky pravidelne kontrolujte stav potravín. Spotrebič nenechávajte bez dozoru, kým je v prevádzke.
8. Hneď ako je pokrm hotový, regulator teploty nastavte do polohy MIN, prepínajte hlavný vypínač do polohy O (vypnuté) a prírodný kábel odpojte od sieťovej zásuvky.
9. Spotrebič nechajte úplne vychladnúť. Potom varič vyčistíte podľa pokynov uvedených v kapitole Čistenie a údržba. Nikdy nepremiestňujte spotrebič, kým nie je úplne vychladnutý.

### ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Spotrebič čistite po každom použití. Dbajte na to, aby sa na ňom nehromadili zaschnuté zvyšky potravín alebo iné nečistoty.
- Regulator teploty nastavte do polohy MIN, prepínajte hlavný vypínač do polohy O (vypnuté) a prírodný kábel odpojte od sieťovej zásuvky. Nechajte spotrebič úplne vychladnúť.
- Na čistenie platne použite mäkkú, mierne navlhčenú hubku a potom utrite dosucha.
- Povrch okolo platne vyčistite mäkkou, mierne navlhčenou hubkou. V prípade väčšieho znečistenia použite malé množstvo neutrálneho kuchynského saponátu. Zvyšky saponátu odstráňte čistou, mierne navlhčenou handričkou. Vyčistený povrch potom riadne utrite dosucha.
- Na čistenie spotrebiča nepoužívajte drôtenky, riedidlá, čistiace prostriedky s abrazívnym účinkom a pod. Inak môže dôjsť k narušeniu povrchovej úpravy spotrebiča.



#### Varovanie:

Abý sa zabránilo nebezpečenstvu úrazu elektrickým prúdom, neponárajte spotrebič, napájací kábel ani sieťovú zástrčku do vody alebo inej tekutiny.



#### Poznámka:

Po určitom čase používania môže dôjsť k zmene farebnosti povrchu spotrebiča. To však nemá vplyv na fungovanie spotrebiča.

#### Uloženie

Ak nebudete spotrebič dlhšie používať, odpojte zástrčku od sieťovej zásuvky, nechajte spotrebič vychladnúť a vyčistite ho podľa vyššie uvedených pokynov. Pred uložením sa uistite, že je spotrebič čistý a suchý. Uložte spotrebič na suché, čisté a dobre vetrané miesto, kde nebude vystavený extrémnym teplotám a kde bude mimo dosahu detí alebo zvierat.

.....

**TECHNICKÉ ÚDAJE**

**SCP 2256SS**

|                              |                              |
|------------------------------|------------------------------|
| Menovitý rozsah napätia..... | 230 V~                       |
| Menovitý kmitočet.....       | 50 Hz                        |
| Menovitý príkon.....         | 2 500 W                      |
| Priemer platní.....          | 18 cm (ľavá) / 15 cm (pravá) |
| Rozmery.....                 | 470 × 275 × 80 mm            |
| Hmotnosť.....                | 3,4 kg                       |

**SCP 1506SS**

|                              |                   |
|------------------------------|-------------------|
| Menovitý rozsah napätia..... | 230 V~            |
| Menovitý kmitočet.....       | 50 Hz             |
| Menovitý príkon.....         | 1 500 W           |
| Priemer platne.....          | 18 cm             |
| Rozmery.....                 | 247 × 283 × 81 mm |
| Hmotnosť.....                | 2,1 kg            |

Zmeny textu a technických špecifikácií vyhradené.

.....

**POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM**

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

**LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ**



Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky sa nesmú pridať do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určených zberných miestach. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe

ekvivalentného nového produktu. Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by mohli byť dôsledkom nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu sa môžu v súlade s národnými predpismi udeliť pokuty.

**Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie**

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

**Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie**

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať inde, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.



